

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ
ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ



Distr. GENERAL
E/CN.4/1419/Add.3
9 January 1981
RUSSIAN
Original: French

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Тридцать седьмая сессия
2 февраля - 13 марта 1981 года
Пункт 18 предварительной повестки дня

РОЛЬ МОЛОДЕЖИ В СОДЕЙСТВИИ РАЗВИТИЮ И ЗАЩИТЕ ПРАВ
ЧЕЛОВЕКА, ВКЛЮЧАЯ ВОПРОС ОБ ОТКАЗЕ ОТ ВОЕННОЙ СЛУЖБЫ ПО
СООБРАЖЕНИЯМ СОВЕСТИ

Доклад Генерального секретаря

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ:

Бельгия

Иран

Италия

БЕЛЬГИЯ

[Язык оригинала: французский]
[5 января 1981 г.]

В основе системы бельгийской армии, основным принципом которой является обязательная для всех бельгийских граждан мужского пола воинская повинность, лежит идея, согласно которой военная служба является обязанностью каждого гражданина. Следовательно, различные меры, позволяющие заменить военную службу какой-либо другой повинностью, для определенных лиц являются не правом, а отступлением от правил в их пользу, что является прерогативой общества. Когда подобное отступление допускается, единственное право данных лиц состоит в том, чтобы пользоваться им в условиях равного доступа и без какой-либо дискриминации. Кроме того, следует проводить различие между отказом от военной службы по соображениям совести и неподчинением приказам высших властей в том случае, если эти приказы носят ярко выраженный преступный характер.

В Бельгии статус лиц, отказывающихся от военной службы по соображениям совести, определяется на основе двух принципов:

- первый принцип гласит: "положение лиц, отказывающихся от военной службы по соображениям совести, ни в коем случае не может быть более благоприятным, чем положение ополченцев, находящихся на службе в армии" - (статья 18 Свода законов, касающихся статуса лиц, отказывающихся от военной службы по соображениям совести и согласованных 20 февраля 1980 года) ^{1/}.
- Второй принцип заключается в том, что лица, отказывающиеся от военной службы по соображениям совести, "должны быть поставлены в те же условия, что и обычные ополченцы. Необходимо отметить, что лицо, отказывающееся от военной службы по соображениям совести, которое находится в тех же условиях, что и обычные ополченцы, имеет определенный правовой статус и выполняет свой долг по отношению к народу, обладает теми же правами, что и лица, которые подобным же образом выполняют свои обязанности по отношению к родине." ...

Второй принцип находит свое отражение, в частности, в статьях 18 и 19 вышеупомянутого Свода законов, в которых предусматривается, что лица, отказывающиеся от военной службы по соображениям совести, "пользуются теми же социальными льготами, что и ополченцы, находящиеся на службе в вооруженных силах."

Кроме того, некоторые положения Свода законов об армии, касающиеся, в частности, отсрочки призыва в армию, отсрочки, вызванной чрезвычайными обстоятельствами, увольнения, вызова в суд и т.д., применяются также в отношении лиц, отказывающихся от военной службы по соображениям совести.

^{1/} Тексты вышеупомянутых законов находятся в делах секретариата и могут быть представлены любому члену Комиссии, который пожелает с ними ознакомиться.

ИРАН

[Язык оригинала: французский]
[24 декабря 1980 г.]

На основании положений иранских законов о воинской повинности военная служба считается патриотическим и религиозным долгом и, следовательно, военные законы Ирана с юридической точки зрения не допускают отказа от военной службы по моральным соображениям в какой бы то ни было форме.

ИТАЛИЯ

[Язык оригинала: французский]
[29 декабря 1980 г.]

Положения об отказе от военной службы по соображениям совести были введены в итальянское законодательство законом от 15 декабря 1972 г. № 772 1/, в который впоследствии законом от 24 декабря 1974 г. № 695 были внесены поправки. В D.P.R. от 28 ноября 1977 г. № 1139 были установлены нормы в отношении выполнения данного закона с целью конкретной организации военной службы; кроме того, было издано большое число министерских циркуляров.

В соответствии с этими положениями молодые люди, выступающие против применения оружия по соображениям совести, которые не могут не приниматься во внимание, могут потребовать разрешить им выполнять свои обязанности, связанные с воинской повинностью, путем прохождения вместо военной гражданской службы или военной службы, не предполагающей применение оружия (в настоящее время можно указать только на единственный случай, в котором было принято последнее решение).

Органом власти, компетентным принимать решения в отношении подобных ходатайств, является Министерство обороны, представители которого должны предварительно ознакомиться с заключением Комиссии (статья 3 и 4 закона 772/72) под председательством судьи кассационного суда, в состав которого входят представители администрации, профессор в области этики и эксперт по психологии.

Члены Комиссии учитывают такие объективные факторы, как сведения о судимости и хранении оружия, заявления о зачислении на курсы, имеющие военное значение и т.д., и в 94% случаев положительно решают вопрос о ходатайстве; остальные 6% заявлений отклоняются.

1/ Тексты вышеупомянутых законов находятся в делах секретариата и могут быть предоставлены любому члену Комиссии, который пожелает с ними ознакомиться.

Непризнание отказа от военной службы по соображениям совести предполагает, что данные лица обязаны пройти обычную военную службу.

Гражданская служба, заменяющая военную, срок которой на 8 месяцев превышает срок обычной военной службы, проходится при различных организациях или службах помощи, в учреждениях, занимающихся вопросами гражданской обороны и охраны лесов, с предварительного согласия министра, так как государственная гражданская служба, предусмотриваемая в статье 5 закона 772/72, еще не учреждена.

В результате того, что создание подобной службы откладывается, данный вопрос, очевидно, еще не урегулирован окончательно, и в настоящее время наблюдается излишняя раздробленность данной службы, вызванная тем, что лица, отказавшиеся от военной службы по соображениям совести, заняты в многочисленных обычных учреждениях.

Свидетельством подобной неопределенности в решении данного вопроса являются законопроекты, которые были представлены для внесения в настоящее и прежнее законодательство различными политическими группировками.